

## WHAT IS LEVI-STRAUSS UP TO?

Claude Levi-Strauss has the distinction of bringing together modern anthropology and modern linguistic analysis. First, then something must be said about modern anthropology. Secondly, something must be added about linguistic analysis. Thirdly, an account must be given of the transfer of linguistic techniques to anthropological study, of the insights that arise from this transfer, of Levi-Strauss's views on human science and on structure. A final word will bear on the existence of the object of structuralist study.

### Modern Anthropology

In this section I depend on an article written for the French review, Etudes, in 1967 (pp. 163-169) by Louis Millet.

Arion

Boston University

New Series 3/4

November 1978

Cyrus Hamlin

The Limits of Understanding:

Hermeneutics and the Study of Literature

Louis Millet

In the decade, 1910-1920, knowledge of human customs took a new turn. During that period Bronislaw Kasper Malinowski (1884-1942), professor at the University of London, introduced empirical method into the ~~study~~ analysis of cultures. He went to study on the spot, among others, the Melanesians. He showed the originality of their culture, which forms a coherent whole, a system of beliefs and actions. Thus, the circle of KOULA, in which a necklace of shells received from <sup>a</sup> different island was to be transmitted to still further islands along a determinate route <sup>that</sup> governing <sup>ed</sup> these religious and gratuitous rites. But with the circulation of ceremonial objects there ~~was~~ <sup>were</sup> associated trade and alliances and the like.

In 1928 Margaret Mead published a study on adolescence on the isle of Samoa. From it emerged the conclusion that adolescence gave rise to a crisis, not as had been thought, because it was psychologically natural and even tied in with <sup>physi</sup>ological needs, but because of the social situation that does not recognize adolescence as <sup>a</sup> distinct stage intermediate <sup>between</sup> ~~the~~ that of the child and that of the adult; for ~~then~~ <sup>if</sup> the transition from the child to the adult is not marked by some rite of initiation, it will not be apprehended concretely and so will give rise to a crisis.

In the period between the two world wars, American anthropologists showed by cumulative observations that personality was modeled on cultural forms, with different personalities endemic in different cultures. The first works on linguistics, ~~in~~ during the same period, showed that each language is a particular system of pure differences, a totality of signs in which it is the whole ~~XXXXXXXXXXXX~~ ~~XXXXXXXXXXXX~~ that endows with meaning each of the parts. <sup>Again</sup>, to speak a language is to utter a series of ~~XXXXXXXX~~ sounds named phonemes. Their number, in any given language, ~~is~~ a special selection out of vast extent of the sounds man can utter. So it is that a child in learning its mother's tongue loses the ability it ~~is~~ ~~previously~~ had to pronounce any of the sounds belonging to other languages..

if/////

dictionary  
word of use  
closed circle

As every other social structure, a linguistic structure is a particular system differing from the others both in its matter (sounds) and in their meaning. Traddutore, traditore. *To translate is to betray.*

Man is an incomplete animal. For a man is determined by his culture. ~~xxxx~~ This determination is effected by the long process of education<sup>h</sup> which transmits and gives (hands on) as natural the cultural models.

Culturalism teaches that mankind escapes biological and, in particular, racial determinisms. The prohibition of incest is universal, but its forms are ~~x~~ relative and variable; it is not simply natural but becomes cultural. Human sexuality is no more than a tendency not differentiated by nature and so only culturally does it become functional. One can say as much about nourishment, association, struggle, regression, death. These facts have biological data as their matter but their form comes from a <sup>c</sup> cultural system. It may be that such systems are limited in number; ~~h~~ but what counts here is, <sup>that</sup> each system rests on values and the institutions are interpretations of the values. As linguistic meanings, their determination comes from interdependence with other cultural elements. It is an interpretation given a function by the culture as a whole. A stable culture gives firm interpretations.

But do stable cultures exist? As languages, so cultures are alive by their variation. In the sphere of life variation gives rise to new species. In the sphere of human life variation changes cultures and gives rise to history. But species do not know one another, while cultures interpenetrate. Cultural anthropology has drawn attention to the relativity of values, the source of mutual incomprehension; so one can account for the permanence of traditional customs under the varnish of colonization; but the opposite fact of ~~xxxxxxx~~ communication, exchange, mutual influence is no less real. For Bergson the closed society is a principle of explanation but never in fact a reality.

In brief, the systems of relations named cultures are in relation with one another.

This will be better understood if we take into consideration contemporary cultural psychology esp. in U. S. since 1945.

A / Her  
 The works of Linton, Kardiner, which converge with those of Karen Horney, explain the process of inculturation. A set of institutions train the child from its birth, lead him to adopt manners of conduct and of belief etc.; such are the primary ~~xxxxx~~ institutions; once such conditioning has been acquired, the individual has interiorized the personality that is basic in a given type of culture. Subsequently, he will proceed to react against ~~the~~ this basis; personal existence comes out of the past but also it has its own originality. In this fashion the basis and variations are complementary; and so culture is subject to change; it is historical.

The historical dimension will be better understood, if one adverts to the fact that the basis is not a reality that exists but an abstract construct. Its elements are statistically selected medians or means; such a selection can hardly be found to exist in any single person; hence the structure of the most elementary society reveals the coexistence of heterogeneous systems.

If a contemporary hindu ascetic or red guard were brusquely transplanted in Paris (not to be objects in a fair but to live there) they would be unable to retain their customary ways and still be regarded as normal; they would differ too much from the average Parisian; such a difference is deviance. But we also know deviants that do not come from India or China but more and more are produced by our own society. Formerly society protected itself by interning them; today, under pretexts of philanthropy which hide perhaps fear, it tries to maintain its norms without excluding its deviants. Relativism supports this effort.

Deviants are of different kinds. Neurotics in general are incapable of adaptation. The exigences of the group wound them, crush them. They <sup>u</sup>turn in on themselves; try to reject certain values and to reduce the number and the implications of the remainder; their lives become impoverished; their relations with others diminish; they become wiled in. In contrast, think of the insurgent who is neither unadapted or in revolt; he wants to put more life into existing values; insurrection is always forward.. it is always a moral event; it is not the work of a solitary; it is a resurrection.

Socrates, Jesus were of their place and time, but they still call us to rise toward the city that they would renew.

Tradition is transmission, from age to age. Centuries pass, and nothing changes. Generations multiply in vain; each started from the same point; and the grossness of earliest times kept persisting; the human species was old, but man was still a child. Right up to our own century small and isolated groups have managed to remain outside history; their cultural system ~~ix~~ with its set rigidity played the part of instincts. For them culture ~~is~~ was an absolute; it was unquestioned; <sup>could</sup> how ~~it~~ change when variation was not experienced.

Cultural relativism expresses above all the surprise of the Occidental when he witnesses the enormously different customs of other peoples. But a primitive cannot be a relativist. His culture consists in the lack of outside relations and of variations.

Relativism then is a historical notion. It describes history. It ends with a new type of comparison, far more radical than ancient chronicles. The modern mind admits the relativity of beliefs, rites, ways of life. This is not scepticism, when the very notion of truth is just a feature in a particular culture.

Millet feels that cultural anthropology is merely a human science. More cannot be expected of it.

## Linguistic Structuralism

J D Gauthier's notes on structuralism

Structuralism is a variety in La nouvelle critique which divides along philosophic lines

It is marxist, psychoanalytic, structuralist or formalist, existentialist, or thematic (organized network of obsessions).

Terms

structure: <sup>(Robert)</sup> the way a building is constructed; by extension the internal relations of the parts of a building from the viewpoint of architectural technique, or of plastic beauty  
structuralism (Petit Larousse): a linguistic theory that considers a language as a structured set in which their mutual relations define the terms.

cf. Hilbert's implicit definitions; Lonergan's <sup>in</sup> Insight

structurel: concrete type of organization directly perceptible in reality

structural: any arrangement that in human signs gives rise to meaning

Eg "red" and "green" through their contrast mean "stop" and "go."

The function of the structuralist is to recover the rules governing the appropriate use of signs; one reconstructs signs by placing them in the context of their usage, their functioning; the reconstructing is a developed understanding of the sign.

Criticism of a work is a refabrication of the work not for the sake of a copy but for the sake of understanding.

There emerges a homology, an analogy of functions, between the original and its reconstitution.

Hence structuralism is neither a school nor a movement, (for structuralists differ from one another in their approach) but <sup>an</sup> activity, a regulated succession of mental operations (Barthes).

Saussure in his Cours de linguistique générale distinguished a horizontal axis of simultaneous objects and a vertical axis of successive objects. Synchronie, diachronie.

NB relevance to anthropology which studies cultures that do not write and so leave no history. Structuralism makes possible a notable study of races, of the behavior of human groups, of popular stories, of the religious myths of other civilizations. Barthes sees its application in fashions of dress and of cooking. Gauthier adds film, television, advertizing.

Meaning (signification) <sup>a</sup> is the intentional link between a sign or word and what it means.

Besides the relation of sign to signified, there is the a codified implication of the position of this word or sign to other words or signs.

Synchronic elements are said to be syntagmatic

Diachronic elements are said to be paradigmatic

Critical analysis is to be conceived solely from a scientific viewpoint. It is not to follow the traditional methods of philological or historical investigation, or to study literary groups.

The work itself is to be the center of attention. Its production is to be described technically. It is not to be understood on the basis of the writer's biography, of his inspiration, of his mind. It is to be concerned with the "code" by which the author reveals himself by writing. Thus, literature reverts to Aristotelian rhetoric.

For Barthes, according to Pages, there is a distinction between syntagmatic figures (ellipsis, suspension, repetition, suppression of connectives) and systematic figures of substitution (metaphor, allegory, play on words, irony).

The substitutions use a different word to denote the object meant. Syntagmatic figures modify sentence structure.

The dimensions of a work are the Aristotelian inventio - the subject-matter  
dispositio - the plan  
elocutio - the style.

Structuralist criticism finds in Aristotelian rhetoric the first attempt to investigate the literary object.

This approach to literature (which eliminates the biography of authors, the philological commentaries on texts, the history of periods) reverts by an analysis of writing (its rules of usage and of composition) to a linguistic science that yields a real comprehension of a work or more exactly an access to the intelligible in a natural object.

Lanson, Gustave, L'analyse du texte

## Structuralist Anthropology

New York Times Magazine, January 28, 1968, pp. 28 ff.

Sanche de Gramont on Claude Lévi- Strauss

CLS "an ethnologist who has spent more than half his 59 years studying the behavior of North and South American Indian tribes. The method he uses to study the social organization of these tribes, which he calls structuralism, has flowered into a movement with many exotic blossoms. It is being applied indiscriminately to areas for which LS never intended it. It has sprouted into a full-fledged philosophical doctrine whose impassioned partisans insist that all of human knowledge must be re-examined in its light."

"Structuralism, as LS has used in his ethnological research, is essentially a way of answering the question, 'How do you play this game?' Imagine someone, who has never seen a playing card, watching a rubber of bridge. By observing the way the cards are played, he should be able to reconstruct, not only the rules (or structure) of bridge but the composition (or structure) of a deck of cards.

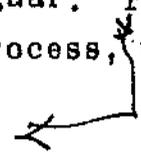
"In the same way, the ethnologist observes how marriages are arranged within a tribe and is able to extrapolate certain laws (or structures) that govern the tribe's social organization.

"Structuralism' says CLS, 'is the search for unsuspected harmonies. It is the discovery of a system of relations latent in a series of objects.'"

"EX.... LS believes you can study a tribe the same way a biologist studies an amoeba."

"The variety of experience in the life of a social group seems to defy ~~to~~ analysis. Precisely for this reason LS chooses to study primitive societies because they are more static than our own. And within these societies he picks what he calls "crystallized" social activities like myths, kinship laws, and cooking practices. Aside from being unchanging activities of unchanging societies, they are activities at the brink of consciousness -- a member of some Brazilian tribe never stops to wonder why he cooks his meat a certain way or believes a myth about a man turning into a jaguar. This is the type of subconscious, taken-for-granted process, which

X  
cf Polanyi's tacit knowledge



LS believes lends itself best to scientific investigation."

"LS derived structuralism from a school of linguistics whose principal exponent is Roman Jakobson. Very simply, these linguists study the relations among words, rather than the relation of each word to the object it designates. It is not the meaning of the word which concerns them, but the patterns which the words form. The structure of a language is its grammar, and through this kind of analysis, a linguist should be able to discover the grammar of a language he cannot speak, in much the same manner that a cryptographer is able to ~~decrypt~~ decipher a code thanks to recurring patterns of digits."

"In addition, the modern linguists ~~if~~ agree that there is a ground plan for the languages in the world. Every language in every society has the same fundamental properties. Thus, LS says, 'just as the discovery of DNA and the genetic code led biologists to use a linguistic model to explain a natural phenomenon, I use a linguistic model to explain cultural phenomena other than language. I try to show that the basic structure of language observed by the linguists in a great many other activities.'"

"He (LS) is not concerned with <sup>the story</sup> ~~what~~ a myth tells, but in the way the symbols used in one myth become converted into another set of symbols telling the same story. This is the grammar or code of myths. <sup>ⓧ</sup> Once he has unraveled hundreds of South American myths using different symbols and sensory codes (one deals with what is heard, another with what is ~~is~~ seen) and found that they all can be reduced to a central idea, the discovery of fire ~~by~~ by man, he is also able to reduce the mechanism of the primitive mind to a certain number of recurring types of mental operations. In the same way, the laws governing social organization, which he discovers, whether they have to do with gift-giving or marrying off one's daughter, also illustrate the workings of the human ~~mind~~ spirit."

"Primitive man in organizing himself into social groups passes from a natural to a cultural state. He uses language, learns to cook his food, and accepts various laws that ensure the survival of the

*also recurs*

*ⓧ transformation functions*

group. All these activities set him apart from the animal. Structuralism postulates that in achieving this passage from nature to culture man obeys laws that he does not invent. These laws are inherent in human nature, which is everywhere identical, since it is no more than the mechanism of the human brain. The cerebral cortex, like a computer, responds to the outside world, according to a limited number of categories..."

"With LS the whole human ~~tradition~~ tradition goes down the drain. Instead of a free spirit, responsible for its decisions, we have man <sup>ing</sup> responded to programmed circuits called structures. The individual conscience is no longer relevant. The whole body of Western thought from Plato to Descartes to Sartre, which held that knowledge of the world begins with knowledge of oneself, belongs in the natural history museum, alongside the witchdoctor's headdresses."

"LS is the advance man for an age in which the human sciences will have caught up with the natural sciences. Soon, if he is right, a psychologist will be able to chart a human life as accurately as now he measures the progress of a rat sniffing its way through a labyrinth toward a piece of cheese."

"History too goes down the drain, because it is seen as merely a form of our own society's mythology, a collective delusion irrelevant to the scientific study of man.. "

"The sudden popularity of structuralism has little to do with Levi-Struass's own specific research. It is in part a fad, the French intellectual's equivalent of the hula hoop. On another level it is a reaction against centuries of rhetorical philosophers and historians, and an awareness that today knowledge of man cannot be divorced from the great scientific advances. Finally, it is a specific attempt to discredit Jean-Paul Sartre as an outdated thinker and <sup>to</sup>relegate existentialism to the philosophical garbage can."

"His three mistresses were Marxism, psychoanalysis, and geology. From the first he learned that understanding consisted in finding common properties among a variety of incidents. Freud taught him that beyond rational categories there existed forms of behavior more valid and more meaningful. In geology he had the example of a science which discovered laws amid the great ~~tumult~~ tumult of nature."

3 b) Insights from the Transfer  
ANALYTIC

Ferdinand

78 "A word or term is always a differentiation within a larger systematic whole of logical-linguistic space, which is called by the linguist <sup>de</sup> Fernad de Saussure, the Langu."

79 "Given that the relation between sign and significance is, with qualifications, arbitrary, what Lévi-Strauss discovers is that in the langu concrète of the primitive reason, specific things in the world are used as symbols in their langu: primitives think the world, and thus logical space and natural space have the same locus..."

79 "The kinds of linguistic analysis most discussed by Jakobson and Lévi-Strauss are the metaphoric and the metonymic. The metaphoric may be crucial in polemics and moralizing largely dominated by metaphoric and part-total or synecdochic meanings, while moderns live in a world dominated by time and a causality of contiguity and correlation, or metonymy; the latter seem to live in science and history, while the primitives live in ~~with~~ timeless symbolic mythopoesis. Of course both sorts of humans live in both sorts of meanings, plus two more kinds of meanings delineated as follows:

"A metaphor taken seriously does not reduce to a simile... the metaphor leads to insight and discovery not to reduction back to separate spheres which have similarities. When heat and light are said to be both forms of motion, this is metaphoric discovery, and does not deny that motion is the basic factor behind both heat and light. The opposite of metaphoric meaning is prosaic acceptance of appearances and conventions as they separately exist. Metaphors tend to lead to synchrony rather than diachrony -- the reality discovered is not in time in quite the way exemplars are."

Literal meaning analyzes specific differences... Totemic differentiation is literal, although symbolic: bears are different from wolves, elk, crows, etc., and thus one can have a differentiated system of clans, as well as a differentiated ecosystem in nature. The opposite of literal differentiation is ambiguity and vagueness...

Metonymic meaning analyses pairs of things as continuous or in some other way correlated with one another... Principia

mathematica of Russell and Whitehead is metonymic linguistic analysis par excellence. The next-to relations are completely separated from content in the terms, which is declared irrelevant. Repeated correlations become the basis of science; nonrepeated contingencies are the stuff of history; supposedly the modern paradigmatic sciences are these. The opposite of metonymic correlations, for metonymists, is chaos...

It should be noted that the middle Ages worked in a basic metonymic /80/ scheme but a vertical one: stones or hell at the bottom, then vegetables, animals, the world, man but in though not of the world, the angels, archangels, and at the top the Trinity. Locke and Kant developed a kind of downward metonymy, in which real essences or the Ding-an-sich always unterlie all next-to levels of scientific metonymic structuring. Hume and his followers made the metonymies "horizontal" or basically temporal and diachronic.

Then there are families of meanings. Wittgenstein pointed out that "games" form a family, neither a literal species, nor an arbitrary collection, nor a metonymic series. Other later thinkers have suggested that the same sort of familial analysis can be given to ultimate terms, such as "justice" or "property" or "art" or "Knowledge." Family meaning applies almost too obviously to families of humans where, say, all Kennedy's or Churchill's bear relational resemblances but different similarities occur more markedly between some members than others, and no one characteristic runs throughout.

... families of furniture.. of motor cars.. of myths... So The opposite of the familial meaning is the strange or foreign meaning: foreign cars, wines, terms .. One has to get out of one's family to be truly human and to discover the human...

There is a fifth language of meaning, but it is not linguistic: that of music.

The general thesis of Lévi-Strauss is that all four kinds of linguistic meaning are necessary for understanding and achievement of the logos which is the ultimate structure of culture and nature. Using all four.. man can dimly ~~understand~~ apprehend the existence and the knowability of the natural world and the cultural worlds. What is wrong with modern civilization is not only its obvious injustices, but its reliance on various metonymic analyses to the exclusion of metaphoric and familial

analyses. What was lacking in preliterate cultures was any emphasis on metonymy at all; totems and metaphoric symbols and synecdochic parts absorbed their energies, and they became prey to the mass metonymic culture of the Western World. Since logic is based on cultural as well as natural reality, the disappearance of primitive tribes is a genuine loss of meaning in the world. On the other hand, modern complacent metonymic meaning, such perhaps/<sup>81</sup> as exemplified most obviously by Bertrand Russell's writings is a kind of logical aphasia, such as ~~that~~ that exhibited by brain damaged persons. Levi-Strauss, by beginning with langue as the basis of human expression and communication, can accept ~~all~~ all the kinds of human meaning and linguistic analysis: none are ruled out on the bases of not being scientific or ordinary or democratic or contemporary or whatever are the usual philosophic justifications are for looking upon ~~a~~ certain areas of meaning with disdain or moral concern or civilized repulsion or brain-damaged giggles.

L-S, The Elementary Structures of Kinship

82 ... Exploration of the problems of exogamy and endogamy takes him through 400 pages of factual and metonymic logistic analysis of various marriage systems of primitive cultures...

Then about page 490 there is a great methodological change. Basic semantic moves which were suggested at the beginning are now affirmed literally and conclusively. The nature of man is developed in exchange, in which society also develops. A woman is a symbol as well as a living thing. The exchange of women, <sup>of</sup> economic goods, and <sup>of</sup> stories... is not just characteristic of human beings, ~~it~~ it is the essence of humanity. Therefore the incest taboo is not a derivative prohibition within society; it is the basic requirement of society itself.

←... A woman is not ~~just~~ only a biological thing par excellence, since she can produce more humans, she is also the symbol above all symbols, since she unites groups and brings about kinship and clan relationships, and ultimately, through the peculiar unions of marriage, brings about the union and yet the differentiation of nature and culture, and makes pre-human animals into human beings. (what follows should precede.)

The transformation from nature to culture is the transformation of things from space-time events in their singularity to symbols ~~in~~ in their necessary community. A woman is not only... (as above)

83 LS differentiates three levels of exchange, or human-creating relationships: the marriage relationship, exchange of economic goods, and talking proper. All three are necessary both to preserve societies and mankind and to create societies and mankind. The primitive cultures understood this better than modern scientific civilizations, where private acquisition tends to overshadow exchange in the economic sphere... Although the private is required for exchange, exchange / 83 / and reciprocity are the essence of culture and the source of the real and the ideal in human life.

#### Totemism

1 b The linguistically organized inter-relationships of natural species and kinds of things are taken as the homologous basis for totems. Totems not only identify one's own clan, ~~like~~ college, club, army division, favorite baseball team, they also differentiate that group in a social order which includes other groups with their totems... The logic of totemic identification and differentiation does not come from some primitive superstitious nonsense or mysticism, it comes from the very differentiated and yet identifiable nature of things themselves.

#### The Savage Mind

The taxonomic classification of natural things is applied to the cultural ordering of social groups in totemic classification, which, when related to the diachronous problems of clan exogamy, leads to twofold, fourfold, and sixfold kinship and totem orders. The endogamous caste system is related to exogamous clan systems as an opposite type of application of natural kinds.

In chapter five... the ultimate logical notions of categories, elements, and numbers are derived from the given notion of differentiation... ~~xxxxxxiv~~ LS derives all these basic logical principles from differently organized symbolic systems.

LS ~~is~~ insists that thought must begin with observation of the world, and then the symbolic results of such observation can be dialectically pushed to the furthest limits of questioning.

3 c) Concepts of Human Science and f of Structure

Le Blond's list of Lévi-Strauss's books.

147 At Paris, in France, and even abroad, the current prestige of structuralism is attached to the name of Professor Claude Lévi-Strauss. His influence is extensive and profound. It is accounted for by the scientific value of his work, by his competence in directing the work of others, but above all by his open and winning humanity. It also is reinforced by the interest (which is not without ambiguity) excited by his "sciences humaines" to which the university is <sup>more and more</sup> extending an official place. Further must be noted the exceptional liberty of spirit with which Cl. Lévi-Strauss did not hesitate to express his doubts - and more - about the modern myth of progress, and as well questioned ~~xxxxxxxxxx~~ the accepted primacy of history.

Tristes tropiques <sup>(L)</sup>

Anthropologie structurale

La pensée sauvage

Le Cru et le cuit

Le Miel et les cendres

Totémisme

"Critères scientifiques des disciplines sociales et humaines" *in*

Aletheia mai 1966

⊙ Given a privileged place among L-S's books because ~~it~~, in the course of these ~~in~~ ethnographic studies, the author reveals his views on the vocation of the ethnographer as he conceives ~~it~~.

Jean-Marie Le Blond

knew him in the late 30's

doctoral dissertation at Sorbonne entitled Logic and Method  
in Aristotle

journeyed with from Paris to ~~XXXXXX~~ Saint-Malo, and thence  
by steamer to the island of Jersey,

*he*  
volunteered to provide chaplain services to French  
workers conscripted to work in German ~~x~~ factories during second  
world war

later editor of *Études*

147 Structuralisme et Sciences Humaines

148-52 Les sciences humaines

152-156 Les structures

156-160 questions that arise

160-162 Final remarks

148 "The name science is no longer more than a fictive appellation  
that denotes a large number of quite heterogeneous activities;  
of these only a few are properly scientific." L-S

For L-S science means natural science and even mathematics.  
He grants that this implies that man is regarded not as a subject  
but as an object. The subjectivity of phenomenology he found  
stifling.

149 "In so far as the human sciences succeed in doing properly  
scientific work, any distinction between the natural and the  
human is going to be attenuated." L-S. *Aletheia* p. 175

On this L-S is not dogmatic. He proposes it as his option,  
as "a philosophic hope which has not yet been confirmed" L-S.

L-S regards as the privileged type among the human sciences  
linguistics in its most formal aspect. I assume that this aspect  
is from Ferdinand de Saussure's procedure of concentrating  
on the patterns of relations between words and neglecting  
the relations of words to the objects they denote.

L-S does not aim at being a linguist such as de Saussure  
or Martinet; but in his study of man he takes from linguistics  
his model of science for three reasons: (1) "Linguistics has  
a universal object, ~~language~~, articulated language, which is  
known to all races of men; (2) its method is homogeneous; (3)  
apart from some secondary divergences, the method rests on  
certain fundamental principles which all linguists regard as  
valid.

150 It is because of his method that C-L remains rather indifferent to the content which the forms embrace. What gives interest to the classifications he sets up is ~~not~~ their content but the ingenuity of the use to which they are put, and it is that usage that reveals the ~~the~~ proper role of human intelligence. By taking these representations which seem to us to be a minor matter, allegedly primitive peoples have exercised genuine intelligence, they even have manifested what is most profound in intelligence.

"The aim of this book, L-S has written, is to show how empirical categories, such as raw and cooked, fresh and rotten, moist and burnt, which can be defined with precision by ethnographic observation alone, and in each case by placing oneself within the horizon of a particular culture, nonetheless can~~nt~~ serve as ~~xxxx~~ conceptual tools for bringing to light abstract notions and linking them together in propositions." L-S (Le cru et le cuit, Paris Plon 1954, p. 9.

151 More radically, L-S bases human reality in the unconscious.

"If, as we believe, the unconscious activity of mind consists in imposing forms on a content, and if these forms are basically the same for all minds, ancient and modern, primitif and civilized, ... it is necessary and sufficient to reach the unconscious structure, underlying each institution and each custom, to obtain a principle of interpretation valid for other institutions and other customs, naturally on condition that one pushes the analysis far enough." L-S Anthropologie structurale, p. 28.

While there does exist in human languages and institutions an experienced meaning (un sens vécu), conscious and connected with liberty, still that meaning is not the good meaning, that is, the more profound and the more real.

"Marx and Freud have taught us that man attains meaning only by entering into the viewpoint of meaning. With that we agree. ... But one should add that such meaning is not the good meaning; superstructures are vain operations (des actes manqués) that socially have met with success." L-S Pensée sauvage pp 115-36.

"phenomenology seemed wrong to me (me heurtait) inasmuch as it postulated continuity between what is lived and what is real... To reach the real one must begin by setting aside ~~the~~ what is lived, though later on one has to integrate it in an objective synthesis stripped of all sentimentality." L-S Tristes tropiques

L-S's option for the infrastructures (Marx) and the unconscious (Freud) fits in with his refusal to rank the civilized above the primitive and indeed his sympathy for neolithic man. "J'ai l'intelligence néolithique." *Tristes Tropiques* p. 44  
 152 Music and mythology confront man with virtual objects whose shadow alone is actual, with conscious approximations to truths which inevitably are unconscious." L-S *Le cru et le cuit* 23

Structures

The points made so far, and also made by L-S himself, are: zeal for strict science, primacy of linguistics in human studies, attachment to abstract combinations rather than to the contents that are combined, and the role of the unconscious in the life of man.

No doubt there are in human societies conscious structures which first catch our attention: men draw up constitutions, establish customs, posit norms. They test them with criticism, ratify them, or modify them. But such conscious structures are superficial; they do not reveal man in his depths.

"Conscious models -- commonly called norms -- are the poorest of all, because their function is merely to perpetuate beliefs and usages rather than to bring to light their source. So it is that structural analysis runs into a paradoxical situation well known to linguists. The clearer the apparent structure, the more difficult becomes the task of grasping the deep structure; for the models that are conscious stand between the observer and his object." L-S *Anthropologie structurale*, p. 308.

L-S here follows von Neumann's definition of models.

"Models, like games, are theoretical constructions which suppose a definition that is precise, exhaustive, and not too complicated; also they should correspond to reality in all respects that bear upon one's current research."

L-S *Anthropologie structurale*, p. 306. ~~Anthropologie structurale~~

Since deep structures are unconscious, they cannot be verified directly. Hence the importance of the correct model.

"On peut en effet concevoir many different models each in its own way apt to describe and explain a group of phenomena. None the less, the best will always be the true model

that is, the one which, besides being the simplest, will satisfy the double condition of not appealing to facts other than those considered and of accounting for all of them." L S, Anthr Str 307 f.

"Following Rousseau, and in a manner that appears more decisive, Marx taught that social science was erected <sup>no more</sup> ~~not~~ on <sup>social</sup> ~~the~~ events than physics on the level of sensibility; the end in constructing a model, studying its properties and the various ways it reacts in a laboratory, is afterwards to apply one's observations to the interpretation of what empirically goes on and may differ greatly from one's anticipations." L-S Tristes Trop. 49 f.

Deep structure lies beyond the models. It is as it were the pole of their convergence. It is sketched by the most suitable model. But it cannot be verified by observation. There can be no question of bringing the unconscious into consciousness in the hope of having a better look at it. It remains the object of an exigence. It cannot be the object of an observation even though it were only approximative.

M. de Gandillac noted three features in the structure: coherence, shape, and vision. Coherence inasmuch as the structure is the organization of ~~an~~ an ensemble and it characterizes every society right down to the family which is the <sup>social</sup> atom. Shape means the permanence of the structure, its conservation through changes of extent, volume, color. Vision denotes objectivity aimed at beyond the construction of the model.

It is ~~clear~~ clear that structure does not include in itself the note of process, genesis, although one can speak of genetic structures and constant procedures of production.

FINALLY, structuralism is not practical.

"There are those who think of social science as ~~teaching~~ <sup>preparing</sup> pupils for professional activity and considering problems with a view to practical intervention.

"But human sciences on the contrary are outside each particular society. Whether they seek to adopt the viewpoint of some particular society, or the viewpoint of an individual within any society, or finally, aiming at a reality immanent in man, they take <sup>their</sup> stand <sup>among</sup> ~~beneath~~ every individual and every society." L-S Aletheia p. 208 <sup>Len dett</sup> <sup>dega</sup>

What is not practical, is contemplative. Praise of contemplation, Tristes Tropiques, pp. 448 f.

AWAY FROM

Has Structuralism a Real Object

Ira Progoff, Depth Psychology and Modern Man, McGraw-Hill Paperbacks, 1973 (Julian Press 1959, 1969) pp. 118, 119, 184

The enacting images, or dynatypes, and the formative images, or cognotypes

"Jakobson did not invent structuralism. He improved a method introduced around 1910 by the Swiss linguist Ferdinand de Saussure, and perpetuated by the Russian school known as "formalists." But LS who has collaborated steadily with Jakobson... was the first to apply structuralism to ethnology."

bibl. states Saussure's Cours de linguistique générale was first published posthumously in 1916, 4th edition Payot Paris in 1949. English trans by Baskin in Phil Libr in 1960.